

Dodatok

k Zmluve o poskytovani verejnych sluzieb,
uzavrety podla zakona c. 351/2011 Z.z. o elektronickych komunikaciach v zneni neskorich predpisov
t. c. 911871706, SIM karta c. 8942102480004147456
(dalej len "Dodatok")



ST - C 1 str.

PODNIK

Obchodné meno	Slovak Telekom, a.s.		
Sídlo / adresa	Karadžičova 10, 825 13 Bratislava		
Zapísaný	Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka číslo 2081/B		
IČO	35 763 469	DIČ	2020273893
Zastúpený	Veronika Fintorová, obchodný reprezentant	Kód predajcu:	01.NR.SIMIO.FINTOROVA.VERONIKA
		Kód tlačiva:	C0030

(ďalej len "Podnik") a

ÚČASTNÍK - PRÁVNICKÁ OSOBA / FYZICKÁ OSOBA PODNIKATEĽ

Obchodné meno / názov	Obec Podhorod		
Sídlo / miesto podnikania	Podhorod 112, 07264 Podhorod		
Register, číslo zápisu podnikateľa	809-924		
IČO	00326636	DIČ	
Zastúpený	Ing. Jaroslav Mihaľov		

(ďalej len "Účastník")

TABUĽKA Č. 1

Program služieb:	Program NAJ 200	Aktivačný poplatok:	3,32 €
Typ MT/Dátové zariadenie	-	Výrobné číslo (IMEI/EUI)	-
Maximálna kúpna cena za MT/Dátové zariadenie		Minimálny program Služieb:	PROGRAM NAJ 200
Doba viazanosti:	24 mesiacov		
Zmluvná pokuta:	47,80 €		

Podnik a Účastník uzatvárajú tento Dodatok, ktorým sa Zmluva o poskytovaní verejných služieb uzatvorenú vo vzťahu k t.c./SIM karte s číslom uvedeným v záhlaví tohto Dodatku mení a upravuje v rozsahu a spôsobom uvedeným v tomto Dodatku (ďalej len „Zmluva“). Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté zostávajú v platnosti bez zmeny.

- Predmetom tohto Dodatku je:
 - aktívacia programu Služieb uvedeného v tabuľke č. 1 tohto Dodatku, a to vo vzťahu k SIM karte uvedenej v záhlaví tohto Dodatku, resp. k inej SIM karte, ktorá ju bude v budúcnosti nahradzovať (ďalej len "SIM karta") s tým, že Účastník je povinný zaplatiť aktivačný poplatok za aktiváciu SIM karty uvedený v tabuľke č. 1 tohto Dodatku;
 - záväzok Účastníka riadne a včas platiť cenu za zriadenie a poskytovanie Služieb Podniku podľa zvoleného programu Služieb a dodržiavať svoje povinnosti v súlade so Zmluvou, týmto Dodatkom, „Cenník“ a záväzok Účastníka zaplatiť Podniku administratívny poplatok v súlade s Cenníkom za vykonanie administratívnych alebo technických zmien v systémoch Podniku v súvislosti s uzavretím tohto Dodatku k Zmluve, a to vo výške 3,98 € s DPH (ďalej len „Administratívny poplatok“), pričom Administratívny poplatok bude Účastníkovi vyúčtovaný v prvej faktúre za Služby vystavenej Podnikom a doručenej Účastníkovi po podpise tohto Dodatku k Zmluve, ak sa Účastník s Podnikom nezhodne inak; Účastník nie je povinný zaplatiť Podniku Administratívny poplatok, ak sa uzatvára Dodatok (i) súčasne s aktiváciou novej SIM karty, kedy sa účtuje príslušný aktivačný poplatok, (ii) pri prechode zo služby Easy na niektorý z mesačných programov, kedy sa účtuje poplatok za prechod v súlade s Cenníkom. Účastník podpisom tohto Dodatku vyhlasuje, že bol oboznámený Podnikom, že aktuálne informácie o platných cenách za Služby je možné získať v aktuálnom Cenníku dostupnom na www.telekom.sk alebo inej internetovej stránke Podniku, ktorá ju v budúcnosti nahradí a na predajných miestach Podniku.
 - umožniť Podniku aktivovať a poskytovať Účastníkovi vo vzťahu k SIM karte za aktivačný poplatok 3,32 € s DPH program služieb Program Naj 200 za zľavnený mesačný paušálny poplatok 11,99 € s DPH, a to po dobu 24 mesiacov od účinnosti tohto Dodatku. Nárok na poskytnutie zľavneného mesačného poplatku zaniká definitívne a bez akejkoľvek náhrady, ak Účastník požiada o zmenu programu služieb aktivovaného týmto Dodatkom na iný program služieb. V prípade zániku nároku na poskytnutie zľavy z mesačného poplatku, najneskôr však po uplynutí doby poskytovania zľavneného mesačného poplatku podľa tohto bodu bude Podnik poskytovať Účastníkovi program služieb aktivovaný týmto Dodatkom alebo Účastníkom zvolený iný program služieb za cenu podľa Cenníka pre poskytovanie služieb Podniku (ďalej aj len „Cenník“) platného v čase poskytovania príslušného programu služieb;
 - umožniť Účastníkovi, ktorý si aktivoval program služieb Program Naj 200, vo vzťahu k SIM karte aktiváciu balíčka Viac SMS a jeho poskytovanie s 50% zľavou z mesačného paušálneho poplatku za poskytovanie balíčka Viac SMS, a to počas 24 mesiacov nasledujúcich po uzavretí tohto Dodatku. Balíček Viac SMS zahŕňa 50 voľných SMS do všetkých sietí v SR. Nevýčerpané voľné SMS v rámci balíčka nie je možné presunúť do nasledujúceho mesiaca. SMS odoslané po prekročení 50 SMS budú spoplatnené podľa aktuálneho platného Cenníka. Nárok na poskytnutie zľavy podľa prvej vety tohto písmena Dodatku zanikne ak Účastník počas obdobia poskytovania zľavy požiada Podnik o deaktiváciu balíčka Viac SMS, pričom nárok na obnovu v prípade opätovnej aktivácie balíčka Viac SMS. Účastník berie na vedomie a súhlasí s tým, že v prípade zmeny programu služieb Program Naj 200 na iný program služieb dôjde k deaktivácii balíčka Viac SMS a nárok na poskytnutie zľavy podľa prvej vety tohto písmena Dodatku zanikne. Doba poskytovania zľavy podľa prvej vety tohto písmena sa v prípade prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku poskytovaných Účastníkovi vo vzťahu k SIM karte nepredlžuje a uplynie dňom, ktorý by bol posledným dňom doby poskytovania zľavy, ak by k predmetnému prerušeniu alebo obmedzeniu poskytovania Služieb nedošlo. Po uplynutí doby poskytovania zľavy podľa prvej vety tohto písmena bude balíček Viac SMS Účastníkovi poskytovaný za cenu podľa aktuálneho Cenníka. Účastník berie na vedomie a súhlasí s tým, že zľavu poskytovanú podľa prvej vety tohto písmena Dodatku nie je možné vo vzťahu k SIM karte kombinovať a súčasne využívať s akoukoľvek inou zľavou alebo akciovou ponukou Podniku a ani s iným balíčkom Viac, pokiaľ nebude uvedené inak.
- Účastník sa zaväzuje, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku (ďalej len „doba viazanosti“) nepožiadá o vypojenie SIM karty z prevádzky a že sa nedopusť takého konania a ani neumožní také konanie, na základe ktorého by Podniku vzniklo právo zrušiť Zmluvu odstúpením od nej alebo právo vypovedať Zmluvu z dôvodov porušenia povinnosti zo strany Účastníka, za žiadost' o vypojenie SIM karty z prevádzky sa pritom považuje najmä vypoved' Zmluvy zo strany Účastníka, žiadost' o jej vypojenie v prípade straty alebo krádeže SIM karty, ako aj odstúpenie Účastníka od Zmluvy z iného dôvodu, než je porušenie povinnosti na strane Podniku. Účastník zároveň berie na vedomie a súhlasí s tým, že počas doby viazanosti nemôže požiadať vo vzťahu k SIM karte uvedenej v záhlaví tohto Dodatku o aktiváciu alebo o zmenu aktivovaného programu Služieb na program Služieb Podľa seba, okrem prípadu, ak sa jedná o zmenu už aktivovaného programu Služieb Podľa seba a za splnenia podmienok stanovených Podnikom Podnik a Účastník sa dohodli, že za žiadost' o vypojenie SIM karty z prevádzky podľa tohto bodu Dodatku sa považuje aj žiadost' Účastníka o prenesenie telefónneho čísla uvedeného v záhlaví tohto Dodatku od spoločnosti Slovak Telekom, a.s. k inému podniku poskytujúcemu verejnú telefónnu službu v Slovenskej republike. S ohľadom na Podnikom poskytnutú zľavu z poplatku za vydanie SIM karty sa Podnik a Účastník dohodli, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku Účastník nepožiadá o prenesenie čísla uvedeného v záhlaví tohto Dodatku od spoločnosti Slovak Telekom, a.s. Účastník zároveň berie na vedomie a súhlasí s tým, že v prípade porušenia dojednania uvedeného v predchádzajúcej vete je v súlade s týmto bodom Dodatku povinný uhradiť Podniku zmluvnú pokutu uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku.
- Účastník sa zaväzuje, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku nepožiadá o aktiváciu alebo zmenu programu služieb na program služieb s nižším mesačným poplatkom, ako má minimálny program služieb uvedený v tabuľke č. 1 tohto Dodatku.
- V prípade porušenia záväzku Účastníka uvedeného v bode 1 písm. b) tohto Dodatku, v dôsledku čoho dôjde k následnému vypojeniu SIM karty zo strany Podniku, je Účastník povinný uhradiť Podniku zmluvnú pokutu uvedenú v tabuľke č. 1. V prípade žiadosti Účastníka o vypojenie SIM karty z prevádzky v zmysle bodu tohto Dodatku je zmluvná pokuta podľa predchádzajúcej vety splatná okamihom doručenia žiadosti o vypojenie SIM karty z prevádzky Podniku.
- Tento Dodatok je platný a účinný dňom jeho podpísania zmluvnými stranami. Tento Dodatok sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu viazanosti uvedenú v v tabuľke č. 1 tohto Dodatku, ktorá sa v prípade prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku na základe žiadosti Účastníka alebo na základe využitia práva Podniku prerušiť alebo obmedziť Účastníkovi poskytovanie Služieb vyplývajúceho z príslušných právnych predpisov alebo všeobecných podmienok, automaticky predlžuje o obdobie zodpovedajúce skutočnému trvaniu prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku. V prípade, ak po uplynutí doby viazanosti podľa predchádzajúcej vety tohto bodu Dodatku Účastník pokračuje vo využívaní Služieb, t.j. ak nedošlo k ukončeniu Zmluvy niektorým zo spôsobov ukončenia Zmluvy ku dňu uplynutia doby viazanosti Služby v rámci dohodnutého programu Služieb, ako aj všetky Služby aktivované vo vzťahu k SIM karte popri Službách v rámci dohodnutého programu Služieb budú Účastníkovi poskytované na základe Zmluvy na dobu neurčitú za štandardných podmienok spoplatňovania týchto Služieb podľa platného Cenníka, ak nebolo zmluvnými stranami výslovne dohodnuté inak.
- Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z pridanej hodnoty je Podnik oprávnený ktorúkoľvek z konečných cien služieb Podniku upraviť tak, že k základu dane (cena bez DPH) uplatní sadzbu dane z pridanej hodnoty aktuálnu v čase vzniku daňovej povinnosti Podniku.
- Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.

V Nitre, dňa 2. apríla 2012

Slovak Telekom, a.s.
v zastúpení
Veronika Fintorová, obchodný reprezentant

v Podhorodí dňa 4.4.2012

Obec Podhorod
v zastúpení
Ing. Jaroslav Mihaľov

